

TRAUMAHILFE NETZWERK  
Augsburg & Schwaben e.V.  
Stenglinstr. 7  
86156 Augsburg

**Veranstalter:**  
TRAUMAHILFE NETZWERK  
Augsburg & Schwaben e.V.  
im Haus Tobias  
Stenglinstraße 7  
86156 Augsburg  
Tel.: 0821/44409484  
Fax: 0821/44096-40  
E-Mail: info@traumahilfe-augsburg.de

**Veranstaltungsort:**  
Bayerisches Rotes Kreuz  
Körperschaft des öffentlichen Rechts  
Kreisverband Augsburg-Land  
**Gabelsberger Straße 20**  
**86199 Augsburg**  
Anfahrtsbeschreibung:  
<https://goo.gl/maps/umXHSwphLjw>



**TRAUMAHILFE**  
AUGSBURG **NETZWERK** SCHWABEN

**Multiplikatoren-Schulung  
zum Trauma-Ersthelfer**  
→ Geflüchtete helfen Geflüchteten ←

**Für alle, die professionell oder ehrenamtlich  
mit Flüchtlingen arbeiten.**

1. Teil: Samstag 27.07. bis Sonntag 28.07.2019
2. Teil: Samstag 3.08. bis Sonntag 04.08.2019  
(jeweils von 09:00 Uhr - 16:00 Uhr)

**Dr.med. Ulrike Wichtmann**

*Ärztin für Anästhesiologie und Intensivmedizin  
Ärztin für Psychosomatische Medizin und Psycho-  
analyse*

**Christiane Hampel**

*Pädagogin, Traumfachberaterin*

Das Projekt zur Ausbildung von muttersprachlichen Trauma-Erst-  
Helfern wurde 2018 mit dem Bayerischen Integrationspreis 1. Platz  
ausgezeichnet  
(<http://www.stmi.bayern.de/med/aktuell/archiv/2018/180516verleihung-bayerischer-integrationspreis/>)  
Weitere Informationen zum Projekt : [www.faith-international.net](http://www.faith-international.net)

## Multiplikatoren-Schulung zum Trauma-Ersthelfer

### →Geflüchtete helfen Geflüchteten←

Wir gehen davon aus, dass gefahrvolle Umstände während Flucht und Migration sehr häufig traumatisierend wirken und posttraumatische Belastungserkrankungen (Schlafstörungen, Reizbarkeit, Gleichgültigkeit, Angst, Alkoholmissbrauch, usw.) nach sich ziehen können, die für den Einzelnen chronisch leidvoll sind, aber auch schwerwiegende politische und soziale Folgen für ganze Gesellschaften mit sich bringen, wenn ihnen nicht adäquat begegnet wird. Die westliche wissenschaftliche Trauma-Forschung der letzten Jahrzehnte hat diese Lücke im Verständnis der Folgen von Krieg, Gewalt und Entwurzelung schließen können. Dieses Wissen ist ein unverzichtbarer Beitrag bei Fluchtursachen- und Terrorbekämpfung. Es soll sich auch praktisch auf den Umgang mit Flucht und Migration auswirken.

Trauma-Erste-Hilfe ist keine Therapie, aber eine dringend gebotene Erstmaßnahme nach schwerer Traumatisierung. Sie sollte nach Aufnahme und Unterbringung von Geflüchteten weltweit zur Verfügung stehen

Laien werden als Multiplikatoren zum Trauma-Ersthelfer ausgebildet, um ihr Wissen an Flüchtlinge weiterzugeben, die wiederum ihren Landsleuten und Mitflüchtlingen in der jeweiligen Muttersprache helfen.

Die Ersthelfer werden befähigt,

- traumatisierten Landsleuten in ihrer Muttersprache beizustehen,
- Aufklärung und basale Stabilisierung zu bewirken, um das
- Risiko von schweren posttraumatischen Belastungsstörungen zu vermindern.

Die Kursteilnehmer erhalten zum Abschluss ein Zertifikat.

### Zielgruppe

Für alle, die professionell oder ehrenamtlich mit Flüchtlingen arbeiten.

### Wann

1. Teil: Samstag 27.07. bis Sonntag 28.07.2019
2. Teil: Samstag 03.08. bis Sonntag 04.08.2019  
(jeweils von 09:00 Uhr - 16:00 Uhr)

### Wo

Bayerisches Rotes Kreuz  
**Gabelsberger Straße 20**  
**86199 Augsburg**

### Kosten

320 Euro (incl. Kursunterlagen und Pausenverpflegung)

### Verbindliche Anmeldung

**Den nebenstehenden Abschnitt senden Sie bitte bis spätestens 15.07.2019 an uns zurück**

- per eMail an:  
info@traumahilfe-augsburg.de
- schriftlich an das Traumahilfe Netzwerk
- über das Kontaktformular der Homepage.
- 

Eine Anmeldebestätigung und Zahlungsaufforderung geht Ihnen per Email zu.

### Stornogebühren

Wird eine verbindliche Anmeldung storniert, stellen wir folgende Ausfallgebühren in Rechnung (dies gilt auch bei Krankheit oder dienstlichen Engpässen):

- Ab 5 Wochen vor Kursbeginn 50 % der Kursgebühr
  - Ab 2 Wochen vor Kursbeginn die volle Kursgebühr
- Die Anmeldung kann gerne auf einen/e ErsatzteilnehmerIn übertragen werden, wir berechnen eine Verwaltungsgebühr von 30,00 €.

## Anmeldung

**bis spätestens 15.07.2019**

Ich melde mich für den Kurs 2019-07EH verbindlich an:

Name,  
Vorname: \_\_\_\_\_

Straße: \_\_\_\_\_

PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Tel.-Nr.: \_\_\_\_\_

eMail: \_\_\_\_\_

berufliche  
Tätigkeit: \_\_\_\_\_

berufliches oder ehrenamtliches Engagement mit  
Flüchtlingen:  
\_\_\_\_\_

- Die Rechnungsadresse entspricht der oben angegebenen Adresse.
- Eine abweichende Rechnungsadresse teile ich gesondert mit.

Der **Datenschutzbestimmung** (siehe Homepage) und **Stornovereinbarung** stimme ich mit meiner Anmeldung zu.

\_\_\_\_\_  
Datum, Unterschrift